

# Inhalt

## Erstes Buch

Kapitel 1	Der Tempel von Jetavana	13
Kapitel 2	Das Mordkomplott am Kaiserhof	15
Kapitel 3	Der Wolfsbarsch	18
Kapitel 3	Anhang Die Jungen mit Pagenfrisur	21
Kapitel 4	Kiyomoris Blütezeit	22
Kapitel 5	Giō	25
Kapitel 6	Die Kaiserin von zwei Kaisern	39
Kapitel 7	Der Streit über das Aufstellen der Gedenktafeln	43
Kapitel 8	Das Niederbrennen des Tempels Kiyomizu-dera	45
Kapitel 9	Der Zusammenstoß mit dem Regenten	48
Kapitel 10	Shishi-no-tani	52
Kapitel 11	Der Kampf um den Tempel U-gawa	58
Kapitel 12	Die Gelübde	62
Kapitel 13	Das Schultern der Mikoshi-Schreine	66
Kapitel 14	Der Brand des Kaiserpalastes	71

## Zweites Buch

Kapitel 1	Die Verbannung des Abtes	77
Kapitel 1	Anhang Der Adept Yi Xing	84
Kapitel 2	Die Hinrichtung Saikōs	85
Kapitel 3	Die kurze Belehrung	92
Kapitel 4	Die Bitte um den Generalmajor	98
Kapitel 5	Die Belehrung	102
Kapitel 5	Anhang Die Signalfeuer	107
Kapitel 6	Die Verbannung des neuen Oberstaatsrats	113
Kapitel 7	Die Kiefer von Akoya	116
Kapitel 8	Der Tod des neuen Oberstaatsrats	119
Kapitel 8	Anhang Die Pilgerfahrt von Fürst Tokudaiji zum Schrein von Itsukushima	125
Kapitel 9	Der Niedergang des Bergtempels	128
Kapitel 9	Anhang Der Brand des Tempels Zenkō-ji	132
Kapitel 10	Yasuyoris Gebet	133
Kapitel 10	Anhang Das Treibenlassen der Sotoba-Holztafeln	137
Kapitel 11	Su Wu	141

## Drittes Buch

Kapitel 1	Das Begnadigungsschreiben	147
Kapitel 2	Das Aufstampfen	151
Kapitel 3	Die Niederkunft der Kaiserin	156
Kapitel 3	Anhang Die Aufstellung der Hochadeligen	159
Kapitel 4	Der Wiederaufbau der Großen Pagode	162
Kapitel 5	Raigō	167
Kapitel 6	Die Rückkehr des Generalmajors in die Hauptstadt	169
Kapitel 7	Ariō	176
Kapitel 8	Der Wirbelsturm	182
Kapitel 9	Die Diskussion über den Arzt	183
Kapitel 10	Das unverzierte Schwert	187
Kapitel 10	Anhang Die Laternen	191
Kapitel 10	Anhang Das Überbringen des Goldes	192
Kapitel 11	Die Diskussion mit dem Ehrenbischof	193
Kapitel 12	Die Verbannung der Staatsminister	197
Kapitel 12	Anhang Yukitaka	201
Kapitel 13	Die Verbannung des emeritierten Mönch-Kaisers	205
Kapitel 14	Die kaiserliche Residenz von Seinan	208

## Viertes Buch

Kapitel 1	Die kaiserliche Reise zum Schrein von Itsukushima	213
Kapitel 1	Anhang Die kaiserliche Heimreise	217
Kapitel 2	Die Aufstellung der Genji	223
Kapitel 3	Die Wiesel	228
Kapitel 4	Nobutsura	230
Kapitel 4	Anhang Der Einzug des Prinzen von Takakura in den Tempel Onjō-ji	234
Kapitel 5	Kiō	235
Kapitel 6	Das Rundschreiben an den Bergtempel	240
Kapitel 7	Das Rundschreiben an die Südliche Hauptstadt	242
Kapitel 8	Das Antwortschreiben der Südlichen Hauptstadt	244
Kapitel 9	Die Aufstellung des Mönchsheeres	247
Kapitel 10	Die Schlacht auf der Brücke	253
Kapitel 11	Der Tod des Prinzen	259
Kapitel 12	Das Eintreten des Prinzensohns in den Mönchsstand	265
Kapitel 13	Das Nue	269
Kapitel 14	Das Niederbrennen des Tempels Mii-dera	273

## Fünftes Buch

- Kapitel 1 Die Verlegung der Hauptstadt 277
- Kapitel 1 Anhang Die neue Hauptstadt 282
- Kapitel 2 Die Mondschau 284
- Kapitel 3 Seltsame Zwischenfälle 287
- Kapitel 4 Der Eilbote 292
- Kapitel 5 Die Aufstellung der Feinde des kaiserlichen Hofes 294
- Kapitel 6 Der Palast von Xianyang 297
- Kapitel 7 Mongakus brutale Askese 302
- Kapitel 8 Der Spendenaufruf 307
- Kapitel 9 Die Verbannung Mongakus 310
- Kapitel 10 Der Izu-Erlass des emeritierten Mönch-Kaisers 314
- Kapitel 11 Fuji-gawa 317
- Kapitel 12 Der Gosechi-Tanz 328
- Kapitel 12 Anhang Die Rückkehr der Hauptstadt 331
- Kapitel 13 Das Niederbrennen Naras 333

## Sechstes Buch

- Kapitel 1 Der Tod des abgedankten Kaisers 343
- Kapitel 2 Die roten Herbstblätter 346
- Kapitel 2 Anhang Aoi-no-mae 349
- Kapitel 3 Kogō 351
- Kapitel 4 Das Rundschreiben 357
- Kapitel 4 Anhang Das Eintreffen der Eilboten 359
- Kapitel 5 Der Tod des Novizen-Premiers 362
- Kapitel 5 Anhang Kyō-no-shima 368
- Kapitel 6 Jishin-bō 370
- Kapitel 7 Die Konkubine von Gion 374
- Kapitel 8 Die raue Stimme 382
- Kapitel 9 Die Schlacht am Yokota-gawara-Flussufer 386

## Siebtes Buch

- Kapitel 1 Der Feldzug in die nördliche Region 393
- Kapitel 2 Die Pilgerfahrt zur Insel Chikubu-shima 396
- Kapitel 3 Die Schlacht von Hiuchi 398
- Kapitel 4 Der Gebetstext 401
- Kapitel 5 Das Hinabstürzen nach Kurikara 407
- Kapitel 6 Die Schlacht bei Shinohara 410

Kapitel 7	Der Tod Sanemoris	413
Kapitel 8	Genbō	416
Kapitel 9	Kisos Rundbrief an den Bergtempel	418
Kapitel 10	Das Antwortschreiben	421
Kapitel 11	Der Gruppenbrief der Heike an den Bergtempel	423
Kapitel 12	Die Flucht des Kaisers aus der Hauptstadt	426
Kapitel 13	Koremoris Flucht aus der Hauptstadt	430
Kapitel 14	Die kaiserlichen Besuche	435
Kapitel 15	Tadanoris Flucht aus der Hauptstadt	437
Kapitel 16	Tsunemasas Flucht aus der Hauptstadt	439
Kapitel 17	Seizan	442
Kapitel 18	Die Flucht der Heike aus der Hauptstadt	446
Kapitel 19	Die Flucht aus Fukuhara	452

### Achtes Buch

Kapitel 1	Die kaiserliche Reise zum Bergtempel	457
Kapitel 2	Natora	461
Kapitel 3	Das Garnknäuel	468
Kapitel 4	Die Flucht aus Dazaifu	474
Kapitel 5	Die Ernennung zum Seii-shōgun durch den emeritierten Mönch-Kaiser	478
Kapitel 6	Nekoma	481
Kapitel 7	Die Schlacht bei Mizushima	484
Kapitel 8	Der Tod Senoos	486
Kapitel 9	Muroyama	493
Kapitel 10	Der Trommel-Hauptmann	495
Kapitel 11	Die Schlacht an der Residenz Hōjūji	502

### Neuntes Buch

Kapitel 1	Ikezuki	509
Kapitel 2	Die vorderste Position am Fluss Uji-gawa	512
Kapitel 3	Die Kämpfe am Flussufer des Kamo-gawa	516
Kapitel 4	Der Tod Kisos	520
Kapitel 5	Die Hinrichtung Higuchis	526
Kapitel 6	Sechs Gefechte	530
Kapitel 7	Die Aufstellung der Truppen am Berg Mikusa	533
Kapitel 7	Anhang Die Schlacht am Berg Mikusa	538
Kapitel 8	Das alte Pferd	540

Kapitel 9	Die erste und die zweite Position beim Angriff	543
Kapitel 10	Die doppelte Attacke	548
Kapitel 11	Der Ritt den Hang hinab	551
Kapitel 12	Der Tod Moritoshis	556
Kapitel 13	Der Tod Tadanoris	559
Kapitel 14	Shigehiras Gefangennahme	561
Kapitel 15	Der Tod Atsumoris	563
Kapitel 16	Der Tod Tomoakiras	567
Kapitel 17	Auf der Flucht	570
Kapitel 18	Kozaishō	572

### Zehntes Buch

Kapitel 1	Das Präsentieren der Köpfe	581
Kapitel 2	Die Palast-Hofdame	585
Kapitel 3	Der Erlass des emeritierten Mönch-Kaisers für Yashima	590
Kapitel 4	Das Antwortschreiben	591
Kapitel 5	Die buddhistischen Gebote	595
Kapitel 6	Die Reise in die Tōkai-dō-Region	599
Kapitel 7	Senju-no-mae	603
Kapitel 8	Yokobue	610
Kapitel 9	Kōya	616
Kapitel 10	Koremoris Eintritt in den Mönchsstand	619
Kapitel 11	Die Pilgerfahrt zum Schrein von Kumano	623
Kapitel 12	Das Sich-Ertränken Koremoris	628
Kapitel 13	Die Drei-Tage-Heike	632
Kapitel 14	Fujito	636
Kapitel 14	Anhang Die Daijōe-Zeremonie	642

### Elftes Buch

Kapitel 1	Die Rückwärts-Ruder	647
Kapitel 2	Die Schlacht bei Katsuura	651
Kapitel 3	Die Überquerung des Berges Ōzaka	653
Kapitel 4	Der Tod Tsuginobus	658
Kapitel 5	Nasu Yoichi	661
Kapitel 6	Der verlorene Bogen	664
Kapitel 7	Die Schlacht bei Shido	667
Kapitel 8	Die Schlacht bei Dan-no-ura	670
Kapitel 9	Das Distanzschießen	672

Kapitel 10	Das Sich-Ertränken des vorigen Kaisers	676
Kapitel 11	Der Tod des Herrn von Noto	679
Kapitel 12	Das Eintreffen des Throninsigne-Spiegels in der Hauptstadt	684
Kapitel 13	Das Schwert	688
Kapitel 14	Das Präsentieren der Heike auf der Hauptstraße	692
Kapitel 15	Der Spiegel	697
Kapitel 16	Die Briefe	699
Kapitel 17	Die Hinrichtung Fukushōs	701
Kapitel 18	Koshigoe	704
Kapitel 19	Die Hinrichtung des Herrn Staatsministers	708

### Zwölftes Buch

Kapitel 1	Die Hinrichtung Shigehiras	715
Kapitel 2	Das große Erdbeben	723
Kapitel 2 Anhang	Der Indigofärber	725
Kapitel 3	Die Verbannung des Taira-Oberstaatsrats	727
Kapitel 4	Die Hinrichtung Tosa-bōs	730
Kapitel 5	Des Hauptmanns Flucht aus der Hauptstadt	733
Kapitel 5 Anhang	Der Oberstaatsrat von Yoshida	736
Kapitel 6	Rokudai	737
Kapitel 7	Hase und Rokudai	748
Kapitel 8	Die Hinrichtung Rokudais	754

### Buch der Initiierten

Kapitel 1	Das Tonsur-Empfangen der Kaiserinmutter	765
Kapitel 2	Der Einzug der Kaiserinmutter in Ōhara	768
Kapitel 3	Der Besuch des emeritierten Mönch-Kaisers in Ōhara	771
Kapitel 4	Die Sechs Existenzformen	776
Kapitel 5	Die Hingeburt der Kaiserinmutter	781

### Anhang

Zu dieser Ausgabe	789
Zu Sprache und Schrift	790
Karten	792
Dynastien, Kaiser und Könige	798
Stammtafeln	802
Das Heike monogatari: Erzählstruktur und transzendente Ausrichtung	809
Nachwort	825